

Beschluss des Verwaltungsrats vom 27. Oktober 2005 zur Klarstellung von Artikel 2 des Beschlusses CA/D 3/05 zur Herabsetzung der Gebühr für die ergänzende europäische Recherche bei Vorliegen eines vom Finnischen Patent- und Registrieramt, vom Österreichischen Patentamt, vom Schwedischen Patent- und Registrieramt oder vom Spanischen Patent- und Markenamt erstellten internationalen Recherchenberichts

DER VERWALTUNGSRAT DER EUROPÄISCHEN PATENTORGANISATION,

gestützt auf das Europäische Patentübereinkommen, insbesondere auf Artikel 157 Absatz 3 Buchstabe b und Absatz 4,

auf Vorschlag des Präsidenten des Europäischen Patentamts,

in dem Bestreben, den Beschluss CA/D 3/05 vom 10. Juni 2005 klarzustellen,

nach Stellungnahme des Ausschusses "Patentrecht",

Decision of the Administrative Council of 27 October 2005 clarifying Article 2 of decision CA/D 3/05 reducing the fee for the supplementary European search where the international search report was drawn up by the Austrian Patent Office, by the National Board of Patents and Registration of Finland, by the Spanish Patent and Trademark Office or by the Swedish Patent and Registration Office

THE ADMINISTRATIVE COUNCIL OF THE EUROPEAN PATENT ORGANISATION,

Having regard to the European Patent Convention, and in particular Article 157, paragraphs (3)(b) and (4), thereof,

On a proposal from the President of the European Patent Office,

Desiring to clarify decision CA/D 3/05 of 10 June 2005,

Having regard to the opinion of the Committee on Patent Law,

Décision du Conseil d'administration du 27 octobre 2005 clarifiant l'article 2 de la décision CA/D 3/05 réduisant la taxe due pour la recherche européenne complémentaire dans le cas où le rapport de recherche internationale a été établi par l'Office autrichien des brevets, par l'Office espagnol des brevets et des marques, par l'Office national des brevets et de l'enregistrement de la Finlande ou par l'Office suédois des brevets et de l'enregistrement

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION DE L'ORGANISATION EUROPEENNE DES BREVETS,

vu la Convention sur le brevet européen, et notamment son article 157, paragraphe 3, lettre b, et paragraphe 4,

sur proposition du Président de l'Office européen des brevets,

désireux de clarifier la décision CA/D 3/05 du 10 juin 2005,

vu l'avis du comité "Droit des brevets",

BESCHLIESST:

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

DECIDE :

Artikel 1

Artikel 2 des Beschlusses des Verwaltungsrats CA/D 3/05 vom 10. Juni 2005 erhält folgende Fassung:

"(1) Dieser Beschluss tritt am 1. Juli 2005 in Kraft und gilt für in die europäische Phase eintretende internationale Anmeldungen,

a) die vom 1. April 2005 bis einschließlich 30. Juni 2008 eingereicht werden und für die der internationale Recherchenbericht vom Finnischen Patent- und Registrieramt erstellt worden ist, und

b) die vom 1. Juli 2005 bis einschließlich 30. Juni 2008 eingereicht werden und für die der internationale Recherchenbericht vom Österreichischen Patentamt, vom Schwedischen Patent- und Registrieramt oder vom Spanischen Patent- und Markenamt erstellt worden ist.

(2) Der Beschluss vom 21. Dezember 1978 (ABI. EPA 1979, 4, Korr. 50), soweit er sich auf internationale Anmeldungen bezieht, zu denen das Schwedische Patent- und Registrieramt den internationalen Recherchenbericht erstellt hat, und die Beschlüsse vom 17. Mai 1979 (ABI. EPA 1979, 248) und vom 9. Juni 1995 (ABI. EPA 1995, 511) werden mit Wirkung für internationale Anmeldungen, die ab dem 1. Juli 2005 eingereicht werden, aufgehoben."

Artikel 2

Dieser Beschluss tritt rückwirkend zum 1. Juli 2005 in Kraft.

Geschehen zu München am
27. Oktober 2005

Für den Verwaltungsrat
Der Präsident

Roland GROSSENBACHER

Article 1

Article 2 of decision CA/D 3/05 of the Administrative Council of 10 June 2005 shall be amended to read as follows:

"(1) This decision shall enter into force on 1 July 2005 and shall apply to international applications entering the European phase

(a) which are filed from 1 April 2005 up to and including 30 June 2008 and for which the international search report was drawn up by the National Board of Patents and Registration of Finland, and

(b) which are filed from 1 July 2005 up to and including 30 June 2008 and for which the international search report was drawn up by the Austrian Patent Office, by the Spanish Patent and Trademark Office or by the Swedish Patent and Registration Office.

(2) The decision of 21 December 1978 (OJ EPO 1979, 4, Corr. 50), in so far as it relates to international applications for which the international search report was drawn up by the Swedish Patent and Registration Office, and the decisions of 17 May 1979 (OJ EPO 1979, 248) and of 9 June 1995 (OJ EPO 1995, 511) shall, in respect of international applications filed on or after 1 July 2005, be rescinded."

Article 2

This decision shall enter into force with retrospective effect on 1 July 2005.

Done at Munich, 27 October 2005

For the Administrative Council
The Chairman

Roland GROSSENBACHER

Article premier

L'article 2 de la décision CA/D 3/05 du Conseil d'administration du 10 juin 2005 est remplacé par le texte suivant :

"(1) La présente décision entre en vigueur le 1^{er} juillet 2005 et est applicable aux demandes internationales entrant dans la phase européenne,

a) qui sont déposées entre le 1^{er} avril 2005 et le 30 juin 2008 inclus et pour lesquelles le rapport de recherche internationale a été établi par l'Office national des brevets et de l'enregistrement de la Finlande, et

b) qui sont déposées entre le 1^{er} juillet 2005 et le 30 juin 2008 inclus et pour lesquelles le rapport de recherche internationale a été établi par l'Office autrichien des brevets, par l'Office espagnol des brevets et des marques ou par l'Office suédois des brevets et de l'enregistrement.

(2) La décision du 21 décembre 1978 (JO OEB 1979, 4, Corr. 50), dans la mesure où elle concerne les demandes internationales pour lesquelles l'Office suédois des brevets et de l'enregistrement a établi le rapport de recherche internationale, ainsi que les décisions du 17 mai 1979 (JO OEB 1979, 248) et du 9 juin 1995 (JO OEB 1995, 511) sont rapportées pour les demandes internationales déposées à compter du 1^{er} juillet 2005."

Article 2

La présente décision entre en vigueur avec effet rétroactif au 1^{er} juillet 2005.

Fait à Munich, le 27 octobre 2005

Par le Conseil d'administration
Le Président

Roland GROSSENBACHER